

第29次会议简要记录

主席：冯瓦格纳先生(德国)

目 录

新根据所有裁军和国际安全项目提出的决议草案采取的行动(续)

本记录可以更正。
请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-794室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C.1/48/SR.29
21 January 1994
CHINESE
ORIGINAL: FRENCH

下午 3 时 35 分宣布开会

新根据所有裁军和国际安全项目提出的决议草案采取的行动 (续) (A/C. 1/48/L. 3/Rev. 1、L. 5/Rev. 1、L. 11、L. 26/Rev. 3、L. 31/Rev. 1、L. 43/Rev. 1、L. 45/Rev. 1、L. 49、L. 50/Rev. 1、L. 54 和 L. 56)

决议草案 A/C. 1/48/L. 45/Rev. 1 的修正案草案 (A/C. 1/48/L. 54)

1. MASON 女士 (加拿大) 宣布, 该决议草案的提案国在协商之后已接受了印度提出的修正案 (A/C. 1/48/L. 54)。

决议草案 A/C. 1/48/L. 34 的修正案草案 (A/C. 1/48/L. 49)

2. MARIN BOSCH 先生 (墨西哥) 口头订正了作为 A/C. 1/48/L. 49 号文件分发的墨西哥对决议草案 A/C. 1/48/L. 34 的修正案: 在第 2 行, “决心” 一词应由 “希望” 一词替代, 自 “包括” 开始到 “公约” 结束的最后一个词组应该删去。

决议草案 A/C. 1/48/L. 5/Rev. 1

3. KHERADI 先生 (委员会秘书) 宣布委员会将对决议草案 A/C. 1/48/L. 5/Rev. 1 序言部分第 18 段进行表决, 而后对执行部分第 8 段进行表决, 接着对执行部分第 12 段进行表决, 最后对整个决议草案进行表决。

4. 决议草案 A/C. 1/48/L. 5/Rev. 1 序言部分第 18 段以 102 票对零票, 32 票弃权通过。

5. 决议草案 A/C. 1/48/L. 5/Rev. 1 执行部分第 8 段以 110 票对 1 票, 22 票弃权通过。

6. 决议草案 A/C. 1/48/L. 5/Rev. 1 执行部分第 10 段以 95 票对零票, 35 票弃权通过。

7. 主席请委员会就整个决议草案采取行动。

8. 决议草案 A/C. 1/48/L. 5/Rev. 1 以 136 票对零票，2 票弃权通过。

9. KELLER 先生（德国）在解释其代表团的立场时说，德国代表去年曾担任防止外层空间军备竞赛特设委员会的主席，德国本愿意成为该决议草案的一个提案国，但由于它未能与提案国就第 8 段达成谅解，所以没有这样做。协议的范围太不明确，而且也没有反映特设委员会去年内形成的协商一致意见。此外，他指出，序言部分的最后一段断章取义地引用了报告中的话。

10. LEDOGAR 先生（美利坚合众国）在投票的解释性发言中说，他因为几种原因而投弃权票，特别是美国并不承认存在着外层空间军备竞赛，因此它觉得没有任何理由认为存在着对国际和平与安全的严重威胁。因同样的理由，美国也不能接受序言部分第 14 段。关于序言部分第 11 段，特设委员会的任务就是进行谈判。关于执行部分第 10 段，它应被删除，因为它已完全过时。

11. ERRERA 先生（法国）在解释其投票立场时，回顾了法国 1992 年曾共同提出关于防止外层空间军备竞赛的决议草案，因为该草案包括了一段强调建立信任措施的话。1993 年，在德国代表的领导下，特设委员会的工作重点放在寻求此种措施方面，这是唯一能够达成协商一致意见的领域。该决议草案如能更好地反映委员会的工作则将是令人满意的。因此，法国提出了一项有关序言部分第 18 段和执行部分第 8 段的草案，但这项草案并没有被考虑。这样，他的代表团在就这两段进行表决时投了弃权票。

决议草案 A/C. 1/48/L. 26/Rev. 3

12. 决议草案 A/C. 1/48/L. 26/Rev. 3 未经表决而通过。

决议草案 A/C. 1/48/L. 43/Rev. 1

13. 主席在宣布毛里塔尼亚已同意撤回它在上次会议上提出的修正案之后，请

委员会不经表决而通过这项决议草案。

14. 决议草案 A/C. 1/48/L. 43/Rev. 1 未经表决而通过。

15. DANIELI 先生 (以色列) 在通过决议之后解释其立场时说, 他本不愿不参加协商一致意见, 但他对第 6 和第 10 段有保留意见, 他认为这两段在决议中是不适当的。

16. GUYEN 先生 (土耳其) 指出, 刚刚通过的决议特别是在第 6 段提及了土耳其并未参加的会议。因此, 他的代表团希望澄清这样一个事实, 即它参加协商一致意见并不意味着它赞成在这些会议上通过的所有决定。

决议草案 A/C. 1/48/L. 3/Rev. 1

17. PERRI 先生 (巴西) 在代表提案国介绍该决议草案时, 解释了该草案的要点并宣读了最重要的条款。

18. 应一代表团的要求, 就决议草案 A/C. 1/48/L. 3/Rev. 1 进行记录表决。

赞成: 阿富汗、阿尔及利亚、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、巴哈马、巴林、孟加拉国、白俄罗斯、比利时、贝宁、不丹、玻利维亚、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、柬埔寨、喀麦隆、加拿大、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、丹麦、厄瓜多尔、埃及、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、德国、加纳、希腊、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗 (伊斯兰共和国)、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、阿拉伯利比亚民众国、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚 (联邦)、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、

缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺达、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、瑞典、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、前南斯拉夫马其顿共和国、多哥、突尼斯、土耳其、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、委内瑞拉、越南、也门、赞比亚、津巴布韦。

反对：无

弃权：美利坚合众国。

19. 决议草案以 139 票对零票，1 票弃权通过。

20. LEDOGAR 先生（美利坚合众国）在解释其投票立场时说，由于该决议草案的提案国以一种倾向于损害裁军谈判会议所取得的成果的方式，修改了第 12 段的提法，所以美国在表决中被迫投了弃权票。

对决议草案 A/C. 1/48/L. 11 的提议的修正案

21. 主席说，为了克服在协商一致通过决议草案 A/C. 1/48/L. 11 的过程中出现的困难，他建议在决议序言部分第 8 段增加这样一句：“根据公约第 11 条”。他敦促各代表团达成妥协，以便就所审议的这两个案文达成协商一致意见。

决议草案 A/C. 1/48/L. 31/Rev. 1 的修正案草案 (A/C. 1/48/L. 56)

22. RIVERO 先生（古巴）说，鉴于他的代表团提出的有关决议草案 A/C. 1/48/L. 31/Rev. 1 的两项建议的修正案没有被提案国接受，他的代表团已在 A/C. 1/48/L. 56 号文件中将其正式提交给委员会。不过，他指出，该文件所载的不是古巴的修正案本身，而是他们可以接受的案文。

下午 4 时 45 分散会。